Zeitschrift: Revue économique franco-suisse

Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France

Band: 18 (1938)

Heft: 4

Rubrik: La participation suisse à la Foire de Lyon en 1938

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 19.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

LA PARTICIPATION SUISSE A LA FOIRE DE LYON EN 1938

L'A participation suisse à la dernière Foire de Lyon fut particulièrement intéressante; elle se composait d'une représentation officielle et des stands de nombreuses Maisons suisses répartis dans les différents groupes de la Foire.

Le stand officiel fut établi après un sérieux travail préparatoire effectué par la Section de Lyon de la Chambre de Commerce Suisse en France, qui recourut au concours de spécialistes et soumit une maquette à l'approbation des différents offices intéressés.

La photographie qui illustre cet article donne une idée de l'heureuse manière dont ce stand fut réalisé: des murs blancs sur lesquels les photographies et les panneaux se détachaient gaîment, des meubles clairs, des fleurs, un éclairage très vif, tout concourait à donner une impression d'ordre, de gaîté et de cordialité.

Il n'était pas indiqué de faire à la Foire de Lyon un stand de prestige et on préféra montrer au public français des articles suisses d'un usage courant, achetés chaque jour par la petite clientèle, celle qui finalement compte le plus dans le commerce.

De magnifiques agrandissements photographiques apportaient à cette manifestation la sincérité de leur témoignage, montrant la beauté des sites, la variété des usages et des costumes, la diversité dans la production industrielle comme dans la

Le stand suisse à la Foire de Lyon de 1938

(Photo Blancet Demilly, Lyon)



pratique des sports, expliquant enfin les libertés politiques et religieuses auxquelles nous sommes attachés. Un grand panneau était consacré à la Suisse éducatrice, un autre à l'Exposition Nationale Suisse de 1939.

L'affluence des visiteurs et les nombreux compliments reçus par les organisateurs sont les meilleurs des encouragements.

M. Bégelin, Secrétaire de la Section de Lyon de la Chambre de Commerce Suisse en France, s'était chargé de l'organisation de ce stand; il en surveilla la réalisation et assura, durant la Foire, une permanence pour le service de renseignements.

La participation officielle suisse groupait l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, l'Office National Suisse du Tourisme, les Chemins de fer fédéraux, la Foire de Bâle, le Comptoir de Lausanne, l'Exposition Nationale Suisse de l 939 et la Chambre de Commerce Suisse en France.

La participation privée exposait notamment des machines à écrire, des moteurs industriels, des cuisinières à gaz, des appareils de buanderie, des machines textiles et à tricoter, des machines à coudre, à calculer, des mobiliers de clinique, des semelles, etc.

NOTE DE LA RÉDACTION

C'est au précieux concours de M. Emile **Bitterli** que nous devons d'avoir pu consacrer ce numéro de notre revue à l'industrie suisse de l'Electricité. Ingénieur, Docteur honoris causa de l'Ecole Polytechnique Fédérale de Zurich, ancien Administrateur-Délégué de la Compagnie Générale d'Electricité à Paris et Membre du Conseil d'Administration de la Chambre de Commerce Suisse en France, nul n'était plus qualifié que M. Bitterli pour intéresser les milieux suisses de l'Electricité à notre propagande en France en faveur des principales industries suisses. Grâce à son intervention personnelle, MM. **Bauer, Kleiner, Eggenberger** et **Haerry** ont bien voulu nous envoyer les articles dont nos lecteurs ont certainement pris connaissance avec un grand intérêt. Aussi, joignons-nous, aux remerciements très chaleureux à l'adresse de ces quatre messieurs, l'expression de notre sincère gratitude envers M. Bitterli.

Nous voudrions profiter de cette occasion pour remercier également MM. Rais et Amez-Droz, Président et Secrétaire Général de la Chambre Suisse de l'Horlogerie; M. Guye, Directeur de l'Ecole d'Horlogerie de la Chaux-de-Fonds; M. Henry Didisheim, de la Fabrique Chevron, et MM. Brandt, Bloch, Gay, Bovet et Trembley, Président et Administrateurs de la Chambre de Commerce Suisse en France, pour l'amabilité avec laquelle ils ont bien voulu rédiger les études qui constituaient le précédent numéro de notre organe, traitant de l'Horlogerie suisse. Ce numéro (de même que le présent fascicule) est le plus volumineux que nous ayons jamais publié (près de 80 pages) et l'intérêt qu'il a soulevé tant en France qu'en Suisse est à l'égal de son volume, si nous en jugeons par les nombreuses demandes d'exemplaires qui nous sont parvenues et auxquelles il ne nous a été possible de donner suite que grâce au tirage supplémentaire qui en a été fait.

Nous souhaitons pareil succès au présent numéro!